Séance ordinaire du comité exécutif
du mercredi 19 février 2020

ORDRE DU JOUR ADOPTÉ

10 – Sujets d'ouverture

10.001 Ordre du jour

CE *Direction générale , Cabinet du directeur général*

Adoption de l'ordre du jour de la séance du comité exécutif

10.002 Ordre du jour

CE *Direction générale , Cabinet du directeur général*

Adoption de l'ordre du jour consolidé de l'assemblée ordinaire du conseil municipal du 24 février 2020

10.003 Ordre du jour

CE *Direction générale , Cabinet du directeur général*

Adoption de l'ordre du jour consolidé de l'assemblée ordinaire du conseil d'agglomération du 27 février 2020

20 – Affaires contractuelles

20.001 Contrat d'approvisionnement et de services autres que professionnels

CG *Service des grands parcs_du Mont-Royal et des sports , Direction gestion des parcs et biodiversité* - 1208174001

Accorder à Entrepreneur paysagiste Strathmore (1997) Ltée les contrats pour les lots 1 et 2 pour la fourniture, la plantation, l'arrosage et l'entretien des arbres 2020-2023 - Montant total de 2 039 574,59 $ taxes, contingences et variation de quantité incluses - Appel d'offres public 19-17976 (2 soumissionnaires)

Compétence d'agglomération : Acte mixte

20.002 Contrat d'approvisionnement et de services autres que professionnels

CM *Service de l'environnement , Direction de la gestion des matières résiduelles* - 1208554001

Accorder un contrat à USD Global Inc. pour le service de réparation de bacs roulants, pour une période de 2 ans avec une option de prolongation d'un an - Dépense totale de 448 954,95 $, taxes incluses - Appel d'offres public 19-17955 (1 soumissionnaire)

20.003 Contrat de construction

CM *Service de l'urbanisme et de la mobilité , Direction de la mobilité* - 1197091005

Autoriser une dépense additionnelle de 162 241,22 $ pour les travaux de réfection de la structure CN au-dessus du boulevard Lacordaire situé dans l'arrondissement de Saint-Léonard, dans le cadre du contrat accordé au Canadien National (CM18 0970), majorant ainsi le montant total du contrat de 565 975,94 $ à 728 217,16 $, taxes incluses

20.004 Contrat de construction

CG *Service des infrastructures du réseau routier , Direction des infrastructures* - 1197231074

Accorder un contrat à Loiselle inc., pour des travaux d'égout, de voirie, d'éclairage et de feux de circulation dans la rue Peel, de la rue Smith à la rue Notre-Dame. Dépense totale de 25 895 606,80 $ (contrat: 20 563 542,96 $ + contingences: 2 169 404,05 $ + incidences: 3 162 659,78 $), taxes incluses. Appel d'offres public 412410 - 5 soumissionnaires. Autoriser un budget additionnel de revenus et dépenses de 136 731,32 $, taxes incluses (contrat entente : 124 301,20 $ + contingences : 12 430,12 $), pour les travaux de Bell intégrés dans le projet de la Ville et qui sont remboursables par Bell en vertu de l'entente. Autoriser un budget additionnel de revenus et dépenses de 3 982,62 $, taxes incluses (contrat entente : 3 620,56 $ + contingences : 362,06 $), pour les travaux d'Énergir intégrés dans le projet de la Ville et qui sont remboursables par Énergir en vertu de l'entente

Compétence d'agglomération : Acte mixte

20.005 Contrat de construction

CG *Service de la gestion et de la planification immobilière , Direction de la gestion de projets immobiliers* - 1206810001

Accorder un contrat à Ascenseurs Maxi inc. pour la réalisation des travaux de construction du lot L1401 « Ascenseurs et monte-charges » dans le cadre du projet de restauration patrimoniale et de mise aux normes de l'hôtel de ville de Montréal - Dépense totale de 2 539 751,76 $, taxes incluses (contrat : 1 763 716,50 $ + contingences : 352 743,30 $ + incidences: 423 291,96 $) - Appel d'offres public IMM-15506 (3 soumissionnaires)

Compétence d'agglomération : Acte mixte

20.006 Contrat de construction

CG *Service de l'eau , Direction de l'eau potable* - 1197976002

Accorder un contrat à Les Entreprises Michaudville inc. pour des travaux de conduites d'eau principales et secondaires, d'égout et de voirie dans les rues Saint-Urbain, Clark, Legendre Ouest, boul. Saint-Laurent et rue de Port-Royal Ouest, entre les rues de Liège Ouest et Prieur Ouest, dans l'arrondissement d'Ahuntsic-Cartierville et de Villeray-Saint-Michel-Parc-Extension - Dépense totale de 56 376 000 $, taxes incluses (contrat : 48 600 000 $; contingences : 4 860 000 $; incidences : 2 916 000 $) - Appel d'offres public 10247 (3 soumissionnaires)

Compétence d'agglomération : Alimentation en eau et assainissement des eaux

20.007 Contrat de construction

CG *Service de l'eau , Direction de l'eau potable* - 1198148001

Accorder un contrat à Loiselle inc. pour les travaux prérequis à la mise à niveau de la station de pompage McTavish - Dépense totale de 51 536 400 $, taxes incluses (contrat : 42 947 000 $ + contingences : 6 442 050 $ + incidences 2 147 350 $) - Appel d'offres public 10274 (2 soumissionnaires)

Compétence d'agglomération : Alimentation en eau et assainissement des eaux

20.008 Contrat de construction

CG *Service de l'eau , Direction de l'eau potable* - 1196019001

Accorder un contrat à Construction Deric inc. pour les travaux phase 1 de la mise à niveau de la station de pompage Vincent-d'Indy - Dépense totale de 4 851 222,61 $, taxes incluses (contrat : 3 912 276,30 $; contingences : 704 209,73 $; incidence : 234 736,58 $) - Appel d'offres public 10329 (4 soumissionnaires)

Compétence d'agglomération : Alimentation en eau et assainissement des eaux

20.009 Contrat de construction

CG *Service des infrastructures du réseau routier , Direction des infrastructures* - 1197231078

Accorder un contrat à Loiselle inc., pour des travaux d'égout, de conduite d'eau principale et secondaire, de voirie, d'éclairage et de feux de circulation dans la rue Sainte-Catherine, de la rue Mansfield au boulevard Robert-Bourassa. Dépense totale de 23 176 848,45 $ (contrat: 18 867 999,97 $ + contingences: 2 512 266,47 $ + incidences: 1 796 582,01 $), taxes incluses / Appel d'offres public 452820 (4 soumissionnaires) / Autoriser un budget additionnel de revenus et dépenses de 924 485,47 $, taxes incluses (contrat entente : 840 441,34 $ + contingences : 84 044,13 $), pour les travaux de Bell intégrés dans le projet de la Ville et qui sont remboursables par Bell en vertu de l'entente / Autoriser un budget additionnel de revenus et dépenses de 365 882,09 $, taxes incluses (contrat entente : 320 146,57 $ + contingences : 45 735,52 $), pour les travaux d'Énergir intégrés dans le projet de la Ville et qui sont remboursables par Énergir en vertu de l'entente

Compétence d'agglomération : Acte mixte

20.010 Contrat de construction

CE *Service des infrastructures du réseau routier , Direction des infrastructures* - 1197231061

Autoriser une dépense additionnelle de 36 482,84 $, taxes incluses, pour compléter la surveillance des travaux d'infrastructures et d'aménagement des rues Anderson, de la Concorde et Burke dans le cadre du contrat de services professionnels VMP-17-031 accordé à GBi Experts-conseils inc. (anciennement Beaudoin Hurens inc. - CE17 1211), majorant ainsi le montant total du contrat de 403 447,28 $ à 439 930,12 $, taxes incluses / Approuver la convention modifiant la convention de services professionnels

20.011 Contrat de services professionnels

CM *Service des infrastructures du réseau routier , Direction des infrastructures* - 1196086001

Conclure une entente-cadre avec Ethnoscop Inc. pour des services professionnels en archéologie dans le cadre du projet de réaménagement de la rue Peel-lots A et B pour une somme maximale de 615 708,02 $, taxes incluses (contrat 586 388,60$ + contingences 29 319,42$) - Appels d'offres public 19-17888 (1 soumissionnaire)

20.012 Contrat de services professionnels

CG *Service des infrastructures du réseau routier , Direction des infrastructures* - 1193855003

Conclure des ententes-cadres de services professionnels, pour une durée de 48 mois, avec Englobe Corp. (2 547 735,62 $) et SNC-Lavalin GEM Québec inc. (2 215 644,13 $) totalisant une somme maximale de 4 763 379,75 $, taxes incluses pour réaliser des études et expertises géotechniques et des caractérisations environnementales dans le cadre de la réalisation des projets d'infrastructures des services corporatifs et des arrondissements de la Ville - Appel d'offres public 19-17816 (7 soumissionnaires)

Compétence d'agglomération : Acte mixte

20.013 Entente

CE *Service de l'eau , Direction de l'épuration des eaux usées* - 1193438036

Approuver un amendement à l'entente de recherche et développement coopérative entre la Corporation de l'école polytechnique de Montréal et la Ville de Montréal (CE18 0459), pour étendre le projet COLITREND à l'arrondissement de Verdun - Autoriser une contribution financière de 24 000 $ pour permettre la réalisation du projet

Compétence d'agglomération : Alimentation en eau et assainissement des eaux

20.014 Entente

CE *Service de la culture , Direction des bibliothèques* - 1201213001

Approuver 8 ententes de visibilité pour la tenue du festival Montréal joue 2020 totalisant 28 743,75 $, taxes incluses - Autoriser un budget additionnel de revenus et de dépenses à cette fin

20.015 Entente

CM *Service de l'urbanisme et de la mobilité , Direction de la mobilité* - 1197000004

Approuver l'entente subsidiaire entre la Ville de Montréal et le ministère des Transports du Québec (MTQ) pour la réparation du pont d'étagement Hickmore/Louis-A. Amos au-dessus de l'autoroute 13 et de deux murs de l'autoroute 13, dans l'arrondissement de Saint-Laurent (projet 15-12) - Autoriser à cette fin une dépense de 980 902,31 $ (conception et travaux: 963 656,06 + incidences: 17 246,25 $), taxes incluses

20.016 Entente

CE *Service de l'environnement , Direction de la gestion des matières résiduelles* - 1201151001

Approuver l'entente de confidentialité entre la Ville de Montréal et la Ville de Saguenay établie pour permettre l'échange d'informations contractuelles en lien avec l'opération et la gestion des centres de tri de matières recyclables

Compétence d'agglomération : Élimination et la valorisation des matières résiduelles, ainsi que tout autre élément de leur gestion si elles sont dangereuses, de même que l'élaboration et l'adoption du plan de gestion de ces matières

20.017 Subvention - Contribution financière

CE *Service des affaires juridiques* - 1202823001

Accorder une contribution non récurrente de 10 000 $ au Barreau de Montréal pour le Salon Visez Droit qui se tiendra du 30 mars au 2 avril 2020 au Complexe Desjardins

Compétence d'agglomération : Cour municipale

20.018 Subvention - Contribution financière

CE *Service de la culture , Direction Cinéma-Festivals-Événements* - 1201197001

Accorder un soutien à 40 organismes pour un montant de 879 500 $ dans le cadre du programme de soutien aux festivals et aux événements culturels 2020

20.019 Subvention - Contribution financière

CE *Service de l'Espace pour la vie , Bureau marketing et communications* - 1206157001

Accorder un soutien financier non récurrent de 2 000 $ à l'Association francophone pour le savoir (Acfas) pour le projet La Preuve par l'image

20.020 Subvention - Soutien financier avec convention

CG *Direction générale , Laboratoire d'innovation urbaine* - 1207598001

Accorder une contribution financière maximale de 500 000 $ à l'ARTM (Autorité régionale de transport métropolitain), pour initier le projet de mobilité intégrée qui s'inscrit dans le cadre du Défi des villes intelligentes du Canada - Approuver le projet de convention de contribution à cet effet

Compétence d'agglomération : Transport collectif des personnes

20.021 Immeuble - Location

CM *Service de la gestion et de la planification immobilière , Direction - Transactions immobilières* - 1205323001

Approuver le bail par lequel la Ville loue à Espace Végo inc. pour une période de 5 ans, à compter du 1er mars 2020, deux espaces situés au Biodôme de Montréal et au Planétarium Rio Tinto Alcan, d'une superficie totale de 446,5 m², à des fins d'exploitation de services de restauration, pour des recettes estimées de 723 537,89 $ - Accepter un dépôt de sécurité de 5 000 $, qui devra être remboursé à la fin du bail

20.022 Contrat d'approvisionnement et de services autres que professionnels

CM *Service de l'Espace pour la vie , Jardin Botanique* - 1193815006

Accorder un contrat de gré à gré à Landscape Architecture Corp. of China Shanghai Branch pour la fourniture de lanternes traditionnelles chinoises, au prix de sa proposition, soit pour une somme maximale approximative de 107 000 $ taxes incluses, selon le taux de change en cours

30 – Administration et finances

30.001 Administration - Accord de principe / Mandat régulier

CM *Le Plateau-Mont-Royal , Direction du développement du territoire* - 1208046001

Approuver la prolongation des heures d'admission dans les établissements commerciaux, les samedis et dimanches jusqu'à 20 h, situés sur les artères commerciales de l'arrondissement du Plateau-Mont-Royal

30.002 Administration - Accord de principe / Mandat régulier

CE *Service de la gestion et de la planification immobilière , Direction de la gestion de projets immobiliers* - 1206676001

Approuver l'évaluation de rendement insatisfaisant de la firme 9200-1643 Québec inc. F.A.S.L.R.S. Quadrax & Associés EG, dans le cadre du contrat des travaux de mise aux normes de l'aréna Fleury (Appel d'offres public 5877), afin de l'inscrire sur la liste des firmes à rendement insatisfaisant pour une période de 2 ans

30.003 Administration - Accord de principe / Mandat régulier

CE *Saint-Laurent , Direction de l'aménagement urbain et des services aux entreprises* - 1205208001

Autoriser le greffier à émettre une attestation de non-objection en vertu de la Loi sur la qualité de l'environnement (RLRQ, c. Q-2) en vue de modifications au système de drainage de rétention dans le cadre d'un agrandissement au bâtiment du 5825, boulevard Thimens

30.004 Administration - Accord de principe / Mandat régulier

CM *Service du greffe , Bureau de la présidence du conseil* - 1204320001

Approuver le programme d'activités des commissions permanentes du conseil municipal pour l'année 2020

30.005 Administration - Accord de principe / Mandat régulier

CG *Service du greffe , Bureau de la présidence du conseil* - 1204320002

Approuver le programme d'activités des commissions permanentes du conseil d'agglomération pour l'année 2020

Compétence d'agglomération : Acte mixte

30.006 Administration - Accord de principe / Mandat régulier

CE *Service de l'environnement , Direction de la gestion des matières résiduelles* - 1202621001

Autoriser le dépôt d'une demande de dérogation à l'article 573.3.1 de la Loi sur les cités et villes au ministère des Affaires municipales et de l'Habitation (MAMH) afin de pouvoir conclure un contrat de type « gré à gré » d'une valeur supérieure à 101 100 $ avec un organisme à but non lucratif pour l'opération du centre de tri des matières recyclables de Lachine

Compétence d'agglomération : Élimination et la valorisation des matières résiduelles, ainsi que tout autre élément de leur gestion si elles sont dangereuses, de même que l'élaboration et l'adoption du plan de gestion de ces matières

30.007 Administration - Déplacements / Frais de séjour et de représentation

CE *Service du greffe , Bureau de la présidence du conseil* - 1208215001

Autoriser le déplacement de Mme Cathy Wong, présidente du conseil de ville et conseillère de ville du district de Peter McGill, à Helsinki et Stockholm du 29 février au 9 mars 2020 pour effectuer une mission exploratoire des institutions démocratiques du 21e siècle

30.008 Administration - Déplacements / Frais de séjour et de représentation

CE *Direction générale , Bureau des relations gouvernementales et municipales* - 1207934001

Autoriser une dépense estimée à 1 385,73 $, relative au déplacement de MM. Alex Norris, conseiller de ville du district de Jeanne-Mance de l'arrondissement Le Plateau Mont-Royal, et Peter McQueen, conseiller de ville du district de Notre-Dame-de-Grâce de l'arrondissement de Côte-des-Neiges-Notre-Dame-de-Grâce, et de Mme Christine Gosselin, conseillère de ville du district du Vieux-Rosemont de l'arrondissement de Rosemont-La Petite-Patrie, au Conseil d'administration de la Fédération canadienne des municipalités (FCM) qui se déroulera du 3 au 6 mars 2020 à Saint-Hyacinthe, Québec

30.009 Administration - Accord de principe / Mandat régulier

CG *Service des infrastructures du réseau routier , Direction gestion du portefeuille de projets* - 1207211011

Autoriser la signature de la lettre pour non objection en réponse à l'Avis en vertu de l'Article 8(1) de la loi sur la Sécurité ferroviaire dans le cadre de la construction de l'étagement ferroviaire pour le nouveau Réseau express métropolitain (REM), le long de la rue Bridge et le long des voies ferrées de CN, dans le secteur Bridge/Bonaventure - Autoriser le directeur du Service des infrastructures du réseau routier à signer l'Avis pour non objection de manière conditionnelle

Compétence d'agglomération : Transport collectif des personnes

30.010 Administration - Accord de principe / Mandat régulier

CG *Service des infrastructures du réseau routier , Direction gestion du portefeuille de projets* - 1207211001

Autoriser la signature de l'Avis pour non objection en vertu de l'Article 8(1) de la loi sur la Sécurité ferroviaire dans le cadre de la construction de l'étagement ferroviaire pour le nouveau Réseau express métropolitain (REM), le long de la rue Bridge et à la hauteur de l'intersection des rues Des Irlandais et Bridge et le long des voies ferrées de CN , dans le secteur Bridge/Bonaventure - Autoriser le directeur du Service des infrastructures du réseau routier à signer l'Avis pour non objection de manière conditionnelle

Compétence d'agglomération : Transport collectif des personnes

30.011 Administration - Accord de principe / Mandat régulier

CG *Service des infrastructures du réseau routier , Direction gestion du portefeuille de projets* - 1207211013

Autoriser la signature de la lettre pour non objection en réponse à l'Avis en vertu de l'Article 8(1) de la loi sur la Sécurité ferroviaire dans le cadre de la construction de l'étagement ferroviaire pour le nouveau Réseau express métropolitain (REM), le long des voies ferrées de CN, dans le secteur Bridge/Bonaventure - Autoriser le directeur du Service des infrastructure du réseau routier à signer l'Avis pour non objection

Compétence d'agglomération : Transport collectif des personnes

40 – Réglementation

40.001 Ordonnance - Autre sujet

CE *Service du développement économique , Direction Mise en valeur des pôles économiques* - 1207797001

Édicter une ordonnance, en vertu de l'article 4 du Règlement sur les subventions relatives à la revitalisation des rues commerçantes (Programme Réussir@Montréal-Commerce) (RCG 15-082), rendant applicable ce règlement au secteur « SDC Petite-Italie-Marché-Jean-Talon »

Compétence d'agglomération : Élément du développement économique qu'est toute aide destinée spécifiquement à une entreprise

40.002 Ordonnance - Autre sujet

CE *Service de l'urbanisme et de la mobilité* - 1207999002

Édicter, en vertu du Règlement relatif aux services de véhicules non immatriculés en libre-service sans ancrage (19-026), une ordonnance modifiant le nombre maximal de véhicules autorisés par permis d'exploitation délivré par la Ville

40.003 Ordonnance - Autre sujet

CE *Service de l'urbanisme et de la mobilité* - 1207999001

Édicter, en vertu de l'article 15 du Règlement sur les tarifs (exercice financier 2020) (19-057), une ordonnance relative aux services de véhicules non immatriculés en libre-service sans ancrage afin de déterminer le tarif des permis d'exploitation de ces véhicules pour la période de validité débutant le 22 avril 2020

40.004 Règlement - Adoption

CM *Service de l'urbanisme et de la mobilité* - 1208423001

Adopter un règlement modifiant le Règlement relatif aux services de véhicules non immatriculés en libre-service sans ancrage (19-026) afin de retirer du règlement les zones de dégagements et les aires de stationnement dédiées aux trottinettes et aussi pour mieux encadrer les services de vélos en libre-service sans ancrage

40.005 Règlement - Adoption

CM *Service des affaires juridiques , Direction des affaires civiles* - 1204184001

Adopter un règlement modifiant le Règlement du conseil de la ville sur la gestion contractuelle (18-038) - Adopter le Règlement modifiant le Règlement intérieur du conseil sur la délégation de pouvoirs au comité exécutif (03-009)

40.006 Règlement - Adoption

CG *Service des affaires juridiques , Direction des affaires civiles* - 1204184002

Adopter le Règlement modifiant le Règlement du conseil d'agglomération sur la gestion contractuelle (RCG 18-024) - Adopter le Règlement modifiant le Règlement intérieur du conseil d'agglomération sur la délégation de pouvoirs du conseil d'agglomération au comité exécutif en matière de gestion contractuelle (RCG 18-025)

40.007 Règlement - Adoption

CM *Service de l'habitation* - 1206705001

Adopter le Règlement sur le programme d'adaptation de domicile de Montréal et modifier le Règlement 19-057 sur les tarifs (exercice financier 2020)

40.008 Règlement - Adoption

CG *Service du greffe* - 1203599002

Adopter un règlement intitulé « Règlement modifiant le Règlement sur le traitement des membres du conseil d'agglomération et des membres des commissions du conseil d'agglomération (RCG 06-053) » aux fins de fixer une rémunération pour les élu.es qui siègent sur le comité de vérification

Compétence d'agglomération : Acte mixte

40.009 Règlement - Emprunt

CM *Service de l'urbanisme et de la mobilité , Direction de la mobilité* - 1196194003

Adopter le Règlement autorisant un emprunt de 20 000 000 $ afin de financer les travaux prévus dans le cadre du projet de réaménagement de la rue Sainte-Catherine Ouest - phase 1

40.010 Règlement - Autre sujet

CE *Direction générale , Cabinet du directeur général* - 1207652001

Adopter le Règlement modifiant le Règlement intérieur du comité exécutif sur la délégation de pouvoirs aux fonctionnaires et aux employés (RCE 02-004) afin de mettre à jour l'annexe A, à la suite de l'adoption du budget 2020

40.011 Toponymie

CM *Service de l'urbanisme et de la mobilité , Direction de l'urbanisme* - 1204521002

Renommer « rue des Petits-Chars » une partie du boulevard Henri-Bourassa Est, dans l'arrondissement d'Ahuntsic-Cartierville

40.012 Toponymie

CM *Service de l'urbanisme et de la mobilité , Direction de l'urbanisme* - 1204521001

Nommer la rue Yvette-Brillon, renommer « rue Yvette-Brillon » une partie de la rue de Port-Royal Ouest et nommer le prolongement de la rue Elzéar-Soucy, dans l'arrondissement d'Ahuntsic-Cartierville

40.013 Ordonnance - Autre sujet

CE *Mercier - Hochelaga-Maisonneuve , Bureau du directeur d'arrondissement* - 1203264003

Édicter, en vertu de l'article 59 du Règlement sur l'encadrement des animaux domestiques (18-042), une ordonnance relative à l'autorisation de garde de reptiles, dans le cadre du Salon des reptiles au Collège de Maisonneuve, sur le territoire de l'arrondissement de Mercier-Hochelaga-Maisonneuve, les 29 février et 1er mars 2020

40.014 Règlement - Adoption

CG *Service de l'habitation* - 1198018001

Adopter les projets de règlement intitulés « Règlement déterminant le territoire sur lequel le droit de préemption peut être exercé et sur lequel des immeubles peuvent être ainsi acquis aux fins de logement social » et « Règlement intérieur du conseil d'agglomération sur la délégation de pouvoirs du conseil d'agglomération au comité exécutif relatif à l'exercice du droit de préemption aux fins de logement social »

Compétence d'agglomération : Logement social et l'aide destinée spécifiquement aux sans-abri

50 – Ressources humaines

50.001 Convention collective / Contrat de travail

CE *Société du Parc Jean-Drapeau* - 1197862006

Approuver l'entente visant le renouvellement de la convention collective des employés du syndicat des cols bleus regroupés de Montréal SCFP local 301 de la Société du parc Jean-Drapeau, pour une période de 6 ans, soit du 1er janvier 2018 au 31 décembre 2023

Compétence d'agglomération : Annexe du décret - Parc Jean-Drapeau

50.002 Prêt d'employé

CG *Service de l'expérience citoyenne et des communications* - 1193012001

Approuver l'addenda prolongeant jusqu'au 31 mars 2020, le protocole d'entente par lequel la Ville de Montréal prête les services de Mme Martine Primeau à la Société du parc Jean-Drapeau

Compétence d'agglomération : Annexe du décret - Parc Jean-Drapeau

60 – Information

60.001 Dépôt

CE *Service de la gestion et de la planification immobilière , Direction - Transactions immobilières* - 1208078003

Prendre acte du rapport sur les décisions déléguées concernant la conclusion de contrats relatifs à la location et aux aliénations d'immeubles, couvrant la période du 1er janvier au 31 janvier 2020, conformément au Règlement intérieur du comité exécutif sur la délégation de pouvoirs aux fonctionnaires et employés (RCE 02-004)

60.002 Dépôt

CM *Service de la concertation des arrondissements* - 1198726001

Prendre connaissance du bilan en matière de gestion animalière du Service de la concertation des arrondissements en vertu du Règlement sur l'encadrement des animaux domestiques (18-042), et ce, pour la période du 20 août 2018 au 31 décembre 2019

70 – Autres sujets

70.001 Levée de la séance

CE *Direction générale , Cabinet du directeur général*

Levée de la séance